

PAROISSE STE-ANNE PARISH

241 SECOND STREET • PO BOX 160 • MATTAWA ON P0H 1V0
"On unceded land of the Algonquin Nation".

CONTACT

Telephone/ Téléphone: 705.744.5391

Email/Courriel: stannemattawa@gmail.com

Website: stannemattawa.ca

Pastor /Curé: Rev. Cyril Okebanama s.m.m.m.

Office Assistant.: Germaine Lafrenière

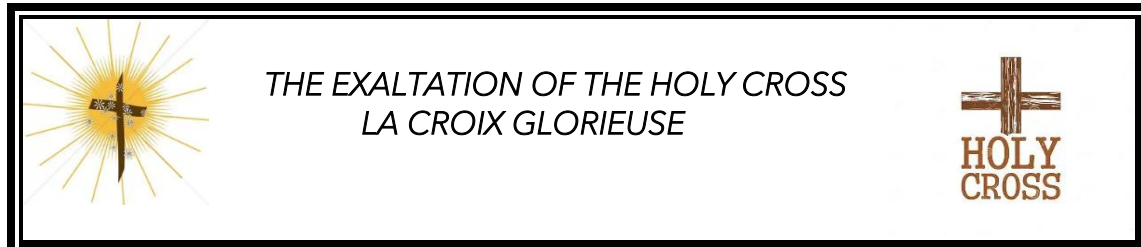
St Anne Cemetery superintendent / Cimetière Ste-Anne: Rolly Ribout

OFFICE: Tuesday & Wednesday 9am to 3pm

BUREAU: mardi et mercredi de 9h00 à 15h00

MASS SCHEDULE: see below ↓

HORAIRE DES MESSES: voir ci-dessous ↓



Sunday, September 14, 2025/ Dimanche le 14 septembre, 2025

LITURGICAL SCHEDULE/ CALENDRIER LITURGIQUE

September 15 to September 21, 2025 – le 15 septembre au 21 septembre , 2025

Date	Time/Heure	Celebration/Fête	Intentions
Monday/lundi Sept. 15 sept.	No mass Pas de messe	Our Lady of Sorrow's Bienheureuse Vierge Marie des douleurs	No mass Pas de messe
Tuesday/mardi Sept. 16 sept.	10am/10h00	St. Cornelius, pope, and St Cyprian, bishop Sts Corneille, pape et Cyprien, évêque	† Josef Puchowski By estate
Wed./mercredi Sept. 17 sept.	No mass Pas de messe	FERIAL/FÉRIE	No mass Pas de messe
Thursday/jeudi Sept. 18 sept.	10am/10h00	FERIAL/FÉRIE The Nursing Home Chapel @ Chapelle de la maison de retraite	† Frank Puchowski By estate
Friday/vendredi Sept. 19 sept.	10AM/ 10H00	FERIAL/FÉRIE "Chaplet of Divine Mercy – after mass † Chapelet de la Miséricorde Divine – après la messe	† Missa Pro Populo
Saturday/Samedi Sept. 20 sept.	No mass Pas de messe	St Andrew Kim Tae-Gôn priest Paul Chông H-Sang, & companions, martyrs St Amdré Kim Tae-Gôn, pretre, Paul Chông Ha- Sang et leurs compagnons.	No mass Pas de messe
Sunday/Dimanche Sept. 21 sept. Reader/lecteur Angie Cotnam	10 :30am/10h30 English	25 th Sunday in Ordinary Time 25e Dimanche du temps ordinaire	† Mona & Denis Carriere Par Nicole & Roly Ribout

We are in need of mass intentions (\$15.00) you can leave your intentions in an envelope in the offering basket. Thank You.
Nous avons besoin d'intentions de dons (15 \$). Vous pouvez les déposer dans une enveloppe, dans le panier d'offrandes. Merci.

† **Sacrament of Confessions** -15 min. before mass - Father will be in the room on the left side of the church near the side entrance.

† **Sacrement des Confessions** – 15 min. avant la messe - le prêtre sera dans la salle de réunion sur le côté gauche de l'église près de l'entrée latérale

Last Sunday Church Attendance / Participation à l'église le dimanche dernier	92
Last Sunday Collection – Thank you (54 env. of 110) Collection du dimanche dernier - Merci	\$1347.75
Repairs & Maintenance Fund /Fonds de réparation et d'entretien :	\$510.00
Expenses of the Week / Dépenses pour la semaine :	\$652.81
** If you wish to make a E-transfer donation our email address for the E-transfer is Stannemattawa@gmail.com ** Si vous souhaitez faire un don par transfert électronique, notre adresse e-mail pour le transfert électronique est Stannemattawa@gmail.com	

Thank you for your generosity and sacrifice. Please consider remembering your parish with a legacy in your estate!

Merci pour votre générosité et votre sacrifice. Pensez à commémorer votre paroisse en faisant un don à votre succession !



« Catch the Ace » is coming soon

- The grapes are ready to be harvest We need a few parishioners to collect the grapes at the rectory!

Pope's intention for the month of September

† For our relationship with all of creation: Let us pray that we might experience our interdependence with all creatures who are loved by God and worthy of love and respect.

Intention de prière du Saint-Père for the mois de septembre

† Pour notre relation avec la Création : Prions pour que nous fassions l'expérience de notre interdépendance avec toutes les créations, aimées de Dieu et dignes d'amour et de respect.

Note by Father Cyril ... Note du Père Cyril



Dear Brothers and Sisters:

Dear friends in Christ, today, we celebrate the exaltation of the cross. With this feast, the Holy Mother church reminds us of the love that God has for us. For God so loved the world that He gave his only begotten son. Also, of that great sacrifice that Jesus God the Son made for us, his death and crucifixion on the cross. By his bruises, we are healed. Etc. Dear brothers and sisters, I remind us that when we exalt the cross, when we lift it up, and gaze on it, we experience God's love and healing. Also, that making the sign of the cross is a way of saying "here we are Lord to love like you". So, let us always exalt the cross.

Chère frères et sœurs:

Chers amis en Christ, nous célébrons aujourd'hui la Croix glorieuse. Avec cette fête, la Sainte Mère l'Église nous rappelle l'amour que Dieu a pour nous. Car Dieu a tant aimé le monde qu'il a donné son fils unique. Elle nous rappelle également le grand sacrifice que Jésus Dieu le fils a fait pour nous, sa mort et sa crucifixion sur la croix. Par ses meurtrissures, nous sommes guéris. ETC. Chers frères et sœurs, je vous rappelle que lorsque nous exaltons la croix, lorsque nous l'élevons et la regardons, nous faisons l'expérience de l'amour et de la guérison de Dieu. De même, faire le signe de la croix est une manière de dire "nous voici Seigneur pour aimer comme toi". Exaltons donc toujours la croix.

The Exaltation of the Cross Feast



Most glorious and triumphant Lord, You gave Your life for the salvation of my soul, using the most horrific act of cruelty as the means of Your redeeming grace. I open myself to that grace today and pray that You bestow it in superabundance. I also pray that I will have the courage and wisdom to embrace my crosses every day of my life, uniting them to Your Cross, and trusting that You will use these sacrifices as a means of the further bestowal of Your love on the world. Saving Cross of Christ, have mercy on me. Jesus, I trust in You



The Cross Jesus died on was mother of St. Constantine, she built Churches and worked

The site where The Cross was found had, historically, been an area of worship by Christians but in the 2nd century, a temple dedicated to the Greek God, Venus, had been built over the spot.

St. Helena ordered the Greek temple be torn down and replaced by a Church. But in the process of tearing, it down, a hiding place for three crosses and the inscription Pilate had ordered was discovered.

According to the ancient historian, Socrates of Constantinople, a dying woman was touched by each cross and was healed by the third, and that was the evidence used to determine which was The Cross Jesus died on.

One-third of The Cross was sent to Rome and placed in a Basilica. Another third was to Constantinople to protect the city, and the third part was left in Jerusalem and placed inside a new Church, ordered by St. Helena.

The Church of The Holy Sepulcher.

During the Byzantine war, from 614 to 630, part of the True Cross in Jerusalem was taken by a Byzantine Emperor as a trophy after Jerusalem was captured but, was returned 15 years later when he was defeated by Heraculus.

Around the year 1009, another invading army charged into Jerusalem and ordered the destruction of The Church of The Holy Sepulcher, so Christians hid the cross until the city was retaken by soldiers of the first Crusade.

Today, we remember the dedication of The Church of The Holy Sepulchre, with The Feast of the Exaltation of The Cross.

St. Helena, please pray for us.

discovered when St. Helena, traveled to The Holy Land where to help the poor.

La Croix sur laquelle Jésus est mort a été découverte lors du voyage de sainte Hélène, mère de saint Constantin, en Terre Sainte où elle construisit des églises et œuvra pour les pauvres. Le site où la Croix a été découverte était historiquement un lieu de culte chrétien, mais au IIe siècle, un temple dédié à la déesse grecque Vénus fut construit à cet endroit. Sainte Hélène ordonna la démolition du temple grec et sa construction. Mais lors de cette démolition, on découvrit une cachette pour trois croix et l'inscription commandée par Pilate. Selon l'historien antique Socrate de Constantinople, une femme mourante fut touchée par chaque croix et guérie par la troisième, ce qui permit de déterminer sur quelle Croix Jésus était mort. Un tiers de la Croix fut envoyé à Rome et placé dans une basilique. Un autre tiers fut envoyé à Constantinople pour protéger la ville, et le dernier tiers fut laissé à Jérusalem et placé dans une nouvelle église, commandée par sainte Hélène. L'église du Saint-Sépulcre.

Pendant la guerre byzantine, de 614 à 630, un empereur byzantin s'empara d'une partie de la Vraie Croix de Jérusalem comme trophée après la prise de Jérusalem. Elle lui fut restituée 15 ans plus tard, après sa défaite face à Héraclius.

Vers 1009, une autre armée envahit Jérusalem et ordonna la destruction de l'église du Saint-Sépulcre. Les chrétiens cachèrent donc la croix jusqu'à la reprise de la ville par les soldats de la première croisade.

Aujourd'hui, nous commémorons la dédicace de l'église du Saint-Sépulcre, en l'honneur de l'Exaltation de la Croix.

Sainte Hélène, priez pour nous.